

bb.67. czinege Lajos fogadást adott a mongol honvédelmi miniszter tiszteletére

la/fé la

1975. július 16.

Czinege Lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter szerdán este fogadást adott a batın dorzs hadseregtábornok, honvédelmi miniszter vezetésével Magyarországon tartózkodó mongol katonai küldöttség tiszteletére a magyar néphadsereg központi klubjának nyári helyiségében.

A fogadáson megjelent Győri Imre, az MSZMP központi bizottságának titkára, dr. Székér Gyula, a minisztertanács elnökhelyettese, Marjai József külügyi államtitkár, valamint a magyar néphadsereg és a társ fegyveres testületek számos magasrangú vezetője, parancsnoka. Ott volt Bamdarijn Dügerszüren, a mongol népköztársaság budapesti nagykövete, továbbá a budapesten akkreditált diplomáciai képviselők számos vezetője és katonai attaséja. Jelen volt a fogadáson B.P. Ivanov vezérezredes, az ideiglenesen Magyarországon állomásozó szovjet déli hadsereg-csoport parancsnoka és V.K. Andrijuscenko altábornagy, a varsói szerződés egyesített fegyveres erői főparancsokának magyarországi képviselője./mti/

21.15/f

bb.68. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 18. órától zárás

la fé la

1975. július 16.

- 63. diplomáciai hírek
- 64. soproni ünnepi hetek
- 65. időjárásjelentés
- 66. iraki fogadás
- 67. Czinege Lajos fogadása
- 68. hírjegyzék/mti/

- v é g e -

21.20/fé

-42-

készült az mti belpolitikai szerkesztőségében

a szerkesztőség vezetője: Burján Sándor  
ügyeletes szerkesztő: Halasi György  
szerkesztő: Koncz Antal, Lakatos Erzsébet

21<sup>50</sup> g

**M.T.I.**

Szerkeszti a Belpolitikai Szerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel

Kiadja az MTI / Budapest I., Fehér u. 5-7. 1426 Budapest / Pf. 3.

Tel.: 159-490. Telex: 22-4371

## Belföldi hírek

bb 1. a lakosság jogáról és az ingatlankezelő vállalatok kötelezettségéről

1 -don/ok gi. szö. hgy. 1975. július 17.  
Gordon Judit, az mti munkatársa jelenti:

Már nem az ingatlankezelési és építési főigazgatóság felügyeli a kerületi ingatlankezelő vállalatokat, hanem a kerületi tanácsok műszaki osztályai. A hír első hallásra „belső”, tájékoztatásnak tűnik, pedig korántsem az. Nagyon gyakori tudniillik, hogy a lakosság közvetlenül az ingatlankezelési és építési főigazgatósághoz juttatja el beadványait, amelyeket az - intézkedés céljából - az ingatlankezelő vállalatokhoz vagy a tanácsok műszaki osztályaihoz továbbít.

Egy fővárosi tanácsi rendelkezés pontosan meghatározza, hogy a lakók kérelmeikkel, panaszaikkal melyik szervhez fordulhatnak, s azok tartalmától függően mennyi idő alatt várhatják az intézkedések megtételét. A rendelkezésből az is kitűnik, hogy a lakók a számukra sérelmes intézkedéseket vagy az intézkedések elmaradását hol kifogásolhatják.

A lakosság az ugynevezett műszaki igényeket - amelyek az épület, a lakás vagy a közös használatu helyiségek javításával /csőrepedés, beázás, elektromos hálózati javítás/ kapcsolatosak -, a házfelügyelőnél, a körzeti házkezelősnél jelentheti be. Az azonnali beavatkozást igénylő hibák esetében a kerületi ingatlankezelő vállalat köteles a hibát haladéktalanul kijavítani, s erről a lakót értesíteni. Egyéb, azonnali beavatkozást nem igénylő hibák esetében a válaszadás határideje 30 nap, a munkák elvégzésének határideje pedig a következő: a bérbeadó általában az épület karbantartásával, vagy felújításával összefüggésben köteles teljesíteni kötelezettségeit. Ha a bérbeadó az azonnali beavatkozást nem igénylő hibák esetében a lakásberendezési tárgy felújítását, vagy cseréjét 30 napon belül, egyéb munkát pedig egy éven belül, illetőleg az épület felújításával összefüggésben két éven belül nem végzi el, vagy annak a megjelölt határidőn belüli elvégzését nem vállalja, a lakó jogosult az ingatlankezelő vállalat terhére és költségére azt elvégeztetni. Természetesen az ilyen munkák elvégeztetése előtt a vállalatot mindig értesíteni kell.  
/folyt. köv./

- 1 -

g

bb 1. /a lakosság jogáról és .... 1. folyt./gi

a lakosság kérelemmel fordulhat a házkezelőséghez vagy az ingatlankezelő vállalat információszolgálatához lakbérmérséklés, továbbá központifűtés és melegvíz-szolgáltatás ügyében. az ilyen jellegű kérelmekre a választ nyolc napon belül kell megadni. a bérbeszámítás összegének elismerésére irányuló kérelmeknél az ügyintézési határidő 15 nap, a lakáskorszerűsítéshez előzetes hozzájárulás iránti kérelmeknél pedig 30 nap.

gyakran előfordul, hogy a lakó nem kizárólag saját érdekeit képviselve keresi meg az ingatlankezelő szervezetet, hanem a lakóközösségek sérelmeinek megoldására kér intézkedést. az ilyen közérdekű bejelentést akár írásban, akár szóban a házkezelőségeknek vagy a vállalat központjában terjeszthetik elő a lakók. a bejelentésre a választ az ingatlankezelő vállalat soron kívül tartozik megadni, a válaszadásra rendelkezésre álló határidő azonban 15 napnál hosszabb nem lehet.

gyakorlati azok az esetek, amikor az ingatlankezelő vállalatok ügyintézői nem a tőlük elvárható alapossgal, körültekintéssel, s az ügyek intézésére megszabott határidők alatt járnak el. az ilyen ügyintézés ellen a lakók panaszt tehetnek a vállalat központjában. a válaszadás és intézkedés megtételének határideje 30 nap. előfordulhat, hogy egy-egy panaszbeadvány kivizsgálása előreláthatóan hosszabb időt vesz igénybe. alapelv, hogy a panasztevők ilyenkor sem szabad bizonytalanságban hagyni beadványa sorsát illetően, hanem ugynevezett közbenső értesítéssel még a 30 nap lejártá előtt tájékoztatni kell a vizsgálat elrendeléséről. e tájékoztatásban arra is utalni kell, hogy a vizsgálat eredményéről várhatóan mikor kap értesítést. lényeges követelmény, hogy a panaszbeadvány elutasításánál a válaszielvében a panasz elutasításának indokait részletesen ki kell fejteni, és a panasz benyújtóját arról is fel kell világosítani, hogy igényét bírói uton vagy más módon érvényesítheti.

mint a városházán hangsúlyozták, a lakossági beadványok minél gyorsabb intézéséért az igénybejelentéseket, a kérelmeket, a panaszokat és a közérdekű bejelentéseket ott kell előterjeszteni és benyújtani, ahol azokat intézik. a lakosság tehát ne az ingatlankezelési és építési főigazgatóságot, hanem a házkezelőségeket, a kerületi ingatlankezelő vállalatokat vagy a kerületi tanácsok műszaki osztályait keresse meg. /mti/

- 2 -

g

bb 3. széleskörű ellenőrző vizsgálatok a köjál idei munkatervében

t ob/tm gi szö hgy

1975. július 17.

a fővárosi közegészségügyi és járványügyi állomás a korábbi években megkezdett széleskörű ellenőrző munkáját az idén is folytatja.

dr. pataky juliana, igazgatóhelyettes elmondotta az mti munkatársának, hogy a főváros közegészségügyi-járványügyi helyzetének további javítását a köjál a jövőben is fontos feladatának tekinti. ennek érdekében a főváros korábban kijelölt 55 mérőhelyén folyamatosan ellenőrzik a levegő szennyezettségének mértékét, továbbá naponta vizsgálják az ivóvíz mennyiségét is; évente kétszer pedig lomtalanítással egybekötött nagytakarítást szerveznek, ugyancsak a főváros köztisztasági helyzetének fokozására.

- tervünk fontos részét képezi - mondotta - a lakosság táplálkozási viszonyainak vizsgálata, amelynek során az idén főként az idős koruak étel- és ital-ellátását és étkeztetését tanulmányozzuk közelebbről. felmérjük a vendéglátóipari egységek egészségügyi és szociális létesítményeinek higiénés helyzetét is, s ahol szükséges, ott a meglévő hibák megszüntetésére radikális intézkedéseket hozunk; az étel- és ital-szállító vállalatok telephelyeit és járműparkját ugyancsak ellenőrizzük.

a járványügyi intézkedések közül kiemelkedőek a fertőző betegségek megelőzésére, illetve csökkentésére szolgáló intézkedések. az elmúlt évben felmérték a főváros lakóházainak rovarfertőzöttségét, az idén pedig kidolgozzák a rovarmentesítés szervezési, technológiai és ellenőrzési módszereit. /mti/

-.-

bb 4. új szennyviktisztító telepek a fővárosban

i -don/zsu gi szö hgy

1975. július 17.

a városházán megtárgyalták a főváros szennyviktisztítási programját. budapest térségében a távlati elképzelések szerint három új telepet létesítenek a fővárosban és környékén keletkező házi és ipari szennyvizek tisztítására. távlatban a várható szennyvíz-mennyiség naponta eléri a kétmillió köbmétert. elsőnek az északi-budapesti, majd a csepel-északi, végül a budai-déli telepet építik meg. e munkálatokkal egyidejűleg a meglévő dél-pesti tisztítóművet korszerűsítik, bővítik. napi 30 ezer köbméteres kapacitását 72 ezer köbméterre növelik. /mti/

- 3 -

g

bb 5. új kiállítási csarnok épül nyiregyházán

vid.-fm gi hgy

1975. július 17.

a megye üzeminek, vállalatának összefogásával rekordidő - három hónap - alatt készül el nyiregyháza-sóstón a megyeszékhely új, 1300 négyzetméter alapterületű kiállítási csarnoka.

a létesítmény 50 tonna súlyú acélváz-szerkezetét a csepeli motorkerékpárgyár nyiregyházi gyáregysége határidő előtt elkészítette. a júniusban elvégzett tereprendezés során többszáz négyzetméternyi szabadtéri kiállító területet képeztek ki. a hónap elejétől folyamatosan emelik be a csarnok tetőszerkezetét, és ezzel egyidőben a terveknek megfelelő ütemben végzik a közművesítési munkákat, s a csarnokhoz vezető új köz- és sétatut építését.

így szeptember elsejére az építésben résztvevő nyolc vállalat átadhatja rendeltetésének nyiregyháza új kiállítási csarnokát. /mti/

bb 7. gulipán - családok a hortobágyon

vid.-fm gi hgy

1975. július 17.

a csendes hortobágyi nemzeti park nemcsak az átvonulás idejére ad egyre több madárnak átmeneti szállást, hanem a ritka madaraknak hosszabb időn át otthona és fészkelőhelye is. a természetvédelmi szakemberek szerint nagyon régen fészkeltek gulipánok a hortobágyon, az idén azonban a puszta távoleső, mocsaras részén két fészket raktak, amelyből már kirepült hat fióka. /mti/

--

- 4 -

bb.2. növekvő külföldi érdeklődés a jósvafői „földalatti szanatórium”, iránt

vid-ká/fé hgy

1975. július 17.

a gyógybarlanggá nyilvánított jósvafői „földalatti szanatórium”, az idei negyedik csoport vesz részt a klimatoterápiás kezelésen. az asztmatikus és légzőszervi megbetegedésben szenvedők gyógykuráztatására az aggteleki mészkőszikrtes fennsík alatt negyven méter mélységben kialakított két „kurateremben”, a teljes pormentes, száz százalékos relatív páratartalmú, kalcium ionokkal telített levegőjű természetes sziklaüregben több mint hatvanan töltenek napi hat órát.

a külföldiek körében is növekszik az érdeklődés: ebben az évben hat országból - köztük Kanadából is - összesen százharmincan vettek részt a gyógykurán. /mti/

bb.8. népfront-segítség a fiatalok pályaválasztásához

i tf/tr/szó/fé hgy

1975. július 17.

évenként több mint százezer azoknak a fiataloknak a száma, akiknek - tanulmányaik befejeztével - életpályát kell választaniuk. kormányhatározat írja elő, hogy a pályárirányítás, a pályaválasztási tanácsadás és az ezzel kapcsolatos propaganda - munka terén törekedni kell a társadalmi és az egyéni érdekek minél tervszerűbb összehangolására. kiveszi ebből a részét a hazafias népfront is, azért, hogy - mint a hnf országos tanácsánál elmondták - minél eredményesebben érvényesüljön a „megfelelő embert a megfelelő helyre”, elv.

a népfrontmozgalom részéről természetesen - más társadalmi szervekhez, a szakszervezetekhez, a kisz-hez hasonlóan - társadalmi jellegű segítsérről van szó. ugyanis a tanácsadó munka szervezett irányítását az 1971-ben kormányhatározattal létrehozott és a munkaügyi minisztérium felügyelete alatt működő országos pályaválasztási tanácsadó intézet, illetőleg az irányítása alá tartozó országos hálózat végzi. ezekben, a megyeszékhelyeken és a fővárosban működő, jól felszerelt intézetekben szakemberek - köztük pszichológusok, orvosok, szociológusok - irányításával ingyenes pályaválasztási szaktanácsadás és pályalkalmassági vizsgálat történik.

a helyi népfront-bizottságok keretében működő szülői munkaközösségek programjában nagy sullyal szerepelnek a fiatalok /megfelelő/ pályára irányításának, hivatásra felkészítésének feladatai. a szülői munkaközösségek részére rendezett értekezletek, pályaismertető előadások keretében igen jó lehetőség van arra, hogy pedagógusok és egyéb szakemberek a szülőket tájékoztassák gyermekeik adottságairól, képességeiről, tehetségéről, érdeklődéséről, egyúttal felhívják a figyelmet a társadalmi szükségletekre, az ország szakember-ellátottságára és a választási lehetőségekre. egy-egy ilyen értekezletet rendszerint a témához kapcsolódó film-vagy diavetítéssel szoktak színessé, változatosabbá tenni. /folyt.köv./

-5-

bb.8. / népfront-segítség ....folyt/fé

igen hasznos az a segítség is, amelyet a szülői munkaközösségek nyújtanak az iskola, a kisz által szervezett nyári szünidei gyakorlatok, munkavállalások, építőtáborok előkészítéséhez, sikeres lebonyolításához. ezek a nyári gyakorlatok nagyszerű alkalmat nyújtanak a munkára, a közösségi életre való felkészüléshez. a szülői munkaközösségek sok helyen igen aktívan bekapcsolódnak azoknak - a tanulók és szüleik számára egyaránt rendkívül hasznos -, üzemlátogatásoknak és kiállításoknak a megszervezésébe, amelyek módot adnak arra, hogy a helyszínen közvetlenül is megismerkedjenek az érdeklődők-érdekelték az ipari-technikai forradalom eredményeivel, a szakmák változásaival, fejlődéseivel, az új pályák széles skálájával, nemkülönben azokkal a megváltozott munkakörülményekkel, amelyeket a szülők nem ismertek. ezek a látogatások a legtöbb esetben maradandó élményeket, hasznos személyes tapasztalatokat nyújtanak. ezért előszeretettel alkalmazzák azt a népfront-munkaformát, hogy az eseményeket a szülői munkaközösségek később közösen megtárgyalják, értékelik. igen fontos szempont, hogy a látogatók a valóságot ismerjék meg, az eredményeket, a munka szépségeit ugyanúgy, mint a gondokat, nehézségeket.

a népfront-bizottságok, a szülői munkaközösségek a helyi körülményekhez igazítva számos lehetőséget találnak arra, hogy a maguk sajátos eszközeivel eredményesen hozzájáruljanak a pályaválasztás igen fontos feladatának a segítéséhez, ami nagyszerűen beleillik a népfrontmozgalom színes, sokrétű tevékenységébe./mti/

-.-

bb.9. 1990-ig tízezer hektár új erdő a hajduságban

vid-fm/fé hgy

1975.július 17.

szakemberek széleskörű bevonásával elkészült a hajduság távlati erdőfejlesztési programja. 1990-ig tízezer hektár új erdőt telepítenek az ország fában legszegényebb vidékén, s ebből mintegy háromezer hektár ültetése a következő ötéves tervidőszakra esik. az előirányzott terület felét tölgyvel, akáccal, valamint nyárfélékkel, a másik felét pedig különböző fenyőfélékkel ültetik be. a csemetéket a hajduhadházi, az ebesi és a derecskei nagyüzemi csemetekertekben nevelik.  
/mti/

-.-

-6-

g

bb.6. divatos, választékos a kismama-ruházat

1 kf/mm/fé sc hgy la

1975.július 17.

a belkereskedelmi minisztérium ruházati kereskedelmi főosztálya megvizsgálta a népesedéspolitikai határozat kereskedelmi végrehajtását, ezen belül a kismamák speciális ruházati ellátásának helyzetét, ideit várható alakulását.

megállapították egyebek között, hogy míg az elmúlt években a kismama felsőruházati cikkek kínálata nem volt megfelelő, mennyiségben és választékban egyaránt elmaradt az igényektől, a múlt évben örvendetesen változott a helyzet. a minisztérium kezdeményezésére a minta ktsz a kismamáknak 45 modellből álló kollekciót készített, amelyből a kereskedelmi vállalatok sokat hoztak forgalomba. a kezdeményezés és a kereslet növekedése több iparvállalatot is arra készítetett, hogy bővítsék kismamaruha kínálatát. a fővárosi ruházati bolt vállalat hét boltot jelölt ki a kismama-ruházati cikkek árusítására, s ezek az üzletek folyamatosan tartják a teljes választékot.

a minisztérium kielégítőnek ítélte meg a vállalatok ideit felkészülését is. ebben az évben 68 százalékkal több kismama ruházati cikket hoz forgalomba a kereskedelem. a ruhák többsége korszerű, könnyen kezelhető, alapanyagból készült, 63.5 százalékkal 500 forintnál olcsóbb. a kismamák körében változatlanul a legkedveltebb a kötényruha, ezen kívül egyre keresettebb az egészségügyileg megfelelő, kényelmes pantalló-tunika összeállítás is.

hasonlóan kedvezően változott a kismamacipő kínálat. a múlt évben öt cipőkereskedelmi vállalat pályázatot hirdetett a kismamák igényeinek legjobban megfelelő cipők kialakítására, ennek nyomán a két évvel ezelőttinek többszörösére bővült a választék. az idén több mint 800 ezer pár kismamacipő kerül forgalomba - az első félévben 610 ezer pár állt rendelkezésre - s ez a mennyiség csaknem négyszerese a várhatóan szülő anyáknak, így elegendőnek látszik még akkor is, ha nemcsak a kismamák, hanem az álló foglalkozásúak is vásárolják munkacipőnek./mti/

-.-

-7-

g

bb.10. fiatalodik az amatőr művészeti mozgalom

i me/gk/szö/fé hgy

1975.julius 17.

az amatőr művészeti mozgalom továbbfejlesztését szolgáló intézkedésekre kerül sor a következő időszakban, mint vitányi Iván, a népművelési intézet igazgatója az mti munkatársának elmondotta, az amatőr művészeti együttesek számszerű gyarapítása az egyik legsürgősebb tennivaló. mindenekelőtt arra törekednek, hogy az eddiginél több munkásifjút vonjanak be az énekkarokba, a tánccsoportokba és a többi együttesekbe. a nagyüzemekben, munkásközpontokban olyan művészeti köröket, alakítanak, amelyek lehetőséget nyújtanak a munkásoknak a műszaki dolgozóknak a művészi tevékenységre. a reménytelőt munkásegütteseket központi segítséggel ösztönzik. egyes munkásszállásokon is megpróbálkoznak az amatőr művészeti csoportok alakításával. megfelelő helyiség híján a közeli művelődési otthon együttesébe vonják be a munkásfiatalokat.

a falvakban - ahol az utóbbi időben fokozódott az érdeklődés az amatőr együttesek iránt - a hagyományos népművészeti csoportok mellett meghonosítják a városi formákat is. külön figyelmet és támogatást kívánnak az iskolai amatőr művészeti együttesek, amelyek közül a bábjátékosok, képzőművészek, énekkarok már eddig is eredményesen szerepeltek. elhangzott az a javaslat, hogy a népművelési intézet, az országos pedagógiai intézet, a kisz és az uttörőszövetség dolgozzon ki tervet a gyermekműkedvelők tevékenységének széles körű kibontakoztatására. a tömeges részvétel egy ilyen mozgalomban művelődéspolitikai jelentőségű - állapította meg az országos közművelődési tanács nemrég a mozgalom helyzetének elemzésekor. újlag leszögezték: az amatőr művészeti csoportok nem vetélytársai a hivatásos együtteseknek. a társadalom széles tömegei számára nyújtanak lehetőséget a művészetek megismerésére, aktív művelésére, az önkifejezésre. az ének- és zenekarok, tánccsoportok, színjátszó együttesek, szavaló, fotó- és képzőművészkörök jelentős szerepet töltenek be a közművelődésben, a közösségi életre nevelésben. ebből következik a másik azonnali tennivaló: az amatőr művészeti együttesek eszmei-ideológiai, művészeti színvonalának a növelése. ehhez nagymértékben hozzájárulhat az igényes műsorajánlás, a művészeti kritika, azáltal, hogy mélyrehatóan elemzi a csoportok teljesítményét, a fejlődés tendenciáit. a hivatásos művészek is sokat tehetnek az öntevékeny együttesek tartalmi fejlődéséért, szakmai utmutatással, irányítással, sokrétű patronálásukkal.

/folyt.köv./

-8-

g

bb.10. / fiatalodik...folyt/fé

egyértérett a közművelődési tanács azzal is, hogy a mozgalom továbbfejlesztéséhez elengedhetetlen a különböző szervezetekhez: üzemekhez, művelődési otthonokhoz, szakszervezetekhez, iskolákhoz, tanácsokhoz, szövetkezetekhez tartozó művészcsoporthoz egységes irányítása, valamint a szakemberek képzése, erkölcsi és anyagi ösztönzésük. mivel a nyilvános szereplés serkenti a fejlődést, kialakult az a vélemény, hogy az együtteseknek lehetőséget kell nyújtani a rendszeres bemutatkozásra. ehhez tovább kell javítani a fesztiválrendszert, hogy az kedvezzen a tehetségek fejlődésének, kimagasló teljesítményre ösztönözze az évek óta gyengén szereplő csoportokat is./mti/

-.-

bb.11. csónakázó tavat létesítenek celldömölkön

vid-fm/fé hgy

1975.julius 17.

régi terve valósul meg celldömölk lakóinak: a járási székhely határában, a hajdani téglagyári gödrök helyén csónakázó tavat létesítenek. a terv eddig azért nem valósulhatott meg, mert kiderült, hogy a gödrök a második világháborúból visszamaradt robbanóanyagot tartalmaznak. ennek eltávolítása után elkezdik a tómeder kialakítását. tizenhat tonna kompra szerelt kotrógép vájja majd ki a szükséges medret, s a tervek szerint mintegy két hektárnyi vízfelületű tavat képeznek ki. az üzemek, vállalatok, intézmények, szövetkezetek dolgozói, az iskolák tanulói társadalmi munkával segítik a csónakázó tó mielőbbi megvalósítását./mti/

-.-

bb.12. orvosi látletet bizonyíték a bíróságon

i tf/mm/szö/fé hgy

1975.julius 17.

a büntetőjogi ügyészi tevékenységgel kapcsolatosan iránymutató állásfoglalás született a legfőbb ügyészségen arról, hogy a testi sértés miatt indított ügyekben - az igazságszolgáltatási eljárásban - nem kell külön orvosszakértői vélemény, ha megfelelő orvosi látletet és vélemény áll rendelkezésre.

/folyt.köv./

-9-

g

bb.12. / orvosi ...folyt/fé

az tette szükségessé ennek az állásfoglalásnak a kialakítását és közreadását, hogy a testi sértés miatt indított ügyekben előfordult: egyes ügyészségek a gyógytartam megállapításához olyan esetekben is megkövetelték az igazságügyi orvosszakértői vélemény beszerzését, amikor rendelőintézet által erre a célra rendszeresített nyomtatványon - szakszerűen elkészített látlet és vélemény volt, s a benne foglaltakat nem vitatta senki. ilyenkor egyébként az igazságügyi orvosszakértők általában nem is tettek mást, mint lemásolták az orvosi látletben foglaltakat, esetleg megvizsgálták a sérítet és annak alapján elkészítették a szakértői véleményüket, ami természetesen megegyezett a látletben írt orvosi véleménnyel. ez a szükségtelen, tulbizonyítás nem szolgálja az eljárás egyszerűsítésére és az ügyek gyors elintézésére vonatkozó jogszabályi rendelkezések és iránymutatások érvényesülését, sőt ellenkezőleg - az eljárások indokolatlan elhuzódásához vezethet. ennek megszüntetése és a helyes gyakorlat kialakítása érdekében az igazságügyi szakértői működésről szóló - az igazságügyminiszter által kiadott - rendelet szerint kell eljárni. a legfőbb ügyészségnek ez az állásfoglalása tehát megerősíti azt a rendelkezést, amely szerint mellőzhető a szakértő kirendelése, ha a testi sértésre vonatkozóan állandó vagy kijelölt igazságügyi szakértő, az állami egészségügyi szolgálat orvosa, rendőrorvos vagy a fegyveres testületek egészségügyi szolgálatának orvosa által kiállított orvosi látlet és vélemény rendelkezésre áll, az az eljárás adataival nem ellentétes, és a benne foglaltakat egyik fél sem kifogásolja./mti/

-.-

bb.13. virágevő galambok pécsett

vid/fm/fé hgy

1975.julius 17.

a pécsi széchenyi-tér galambjai sok bosszúságot okoznak a kertészeknek: „lelegetik”, a parkokba kiültetett dísznövényeket. legutóbb a canna nevű dekoratív virágot tarolták le, mégpedig úgy, hogy csak a töve maradt meg a földben. drága „galambeledel”, volt ez, hiszen körülbelül huszezer forintnyi kárt okoztak vele a pécsi kertészeti és parképítő vállalatnak. /folyt.köv./

-10-

bb.13. / virágevő galambok ...folyt/fé

a kertészek most muskátlit ültetnek a parkokba, abban a reményben, hogy a virág erős szagu levele kedvét szegi a szárnyas torkoskodóknak. a széchenyi-tér híres galambserege az utóbbi időben mértéktelenül elszaporodott, s hiába eteti a lakosság reggeltől estig, a madarak - különösen a nyári melegben - kívánják a lédus zöld növényt is. márpedig a kőregetegben csupán a parkokban díszlő virágok kínálkoznak vitamintáplálékul. a kertészek azt tervezik, hogy a tér valamelyik pontján galambitatót helyeznek el, és körülötte frissen vágott zöldet szórnak szét. a kísérlet során különféle növényeket „tálatnak fel”, a galambok számára, és amelyiket leginkább fogyasztják, abból ezután naponta kapnak majd megfelelő mennyiséget. arra számítanak, hogy ily módon sikerül a nagy étvágyu madarakat leszoktatni a pécsi belváros virágainak pusztításáról./mti/

-.-

bb.14. visszaeső tolvaj - három és fé<sup>l</sup>évi szabadságvesztés

i bc/be/szö/fé hgy

1975.julius 17.

a börtönből szabadulva csupán néhány hétig dolgozott és sorozatos bűncselekményeket követett el weninger istván 29 éves budapesti lakos. családját elhagyta, a fővárosban csavargott, később pécsre utazott és bűncselekményekkel szerzett pénzből tartotta el magát. az orvostovábbképző intézetben, ahol rövid ideig munkaviszonyban állt, kifeszítette a munkaruhakartár ablakát s ellopott több köpenyt, öltönyt, bakancsot, ezt követően még kétszer behatolt az irodákba, s két magnetonfont, 900 forintot tartalmazó kazettát és egy rádiót vitt magával. feltörte külföldön tartózkodó sógora lakásának ajtaját is, és onnan két bőrkabátot, egy táskát, 500 forintot „zsákmányolt”, pécsett egy szállodai szobából öltönyt, kardigánt, hajszáritót lopt. ezeket rögtön értékesítette, majd egy másik szállodából fényképezőgépet és 400 forintot tulajdonított el. összesen mintegy 18 ezer forint kárt okozott a sértetteknek.

a fővárosi bíróság weninger istvánt - a többi között figyelembe véve, hogy speciális visszaeső - három és fé<sup>l</sup>évi szabadságvesztésre, 4000 forint vagyonekhozásra ítélte, s elrendelte szigorított őrizetét a büntetés letöltése után, valamint kártérítésre is kötelezte./mti/

-.-

-11-

g

bb 15. gyógyüdülőt építettett dolgozóinak a borsodnádasi lemezgyár

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

mezőkövesden, a szinte „kohász-betegségnek”, számítógépes mozgásszervi - reumatikus bántalmak gyógyítására kiválóan alkalmas zsóri-fürdőnél építettett 28 ágyas vállalati üdülőt a borsodnádasi lemezgyár. a három- és félmillió forintos költséggel épített fürdő létrehozását a gyár dolgozói jelentős értékű társadalmi munkával segítették.

a közelmúltban elkészült üdülőt eddig a borsodnádasi lemezgyár száz dolgozója vette igénybe. /mti/

-. -

bb 16. karambolos hajók javítása tápén

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

a mahart tápéi hajójavító üzemének fennállása óta ritkán fordult elő, hogy egyszerre két karambolos hajó javítása is „összefutott”, az egyenként ezer tonnás dunai uszályok egyike a közelmúltban lezajlott viharos időjárás közben sérült meg a bolgár dunaszakaszon: mintegy 160 kilométeres sebességű szél letépte a vontató hajóról, majd a parthoz, illetve egy másik hajóhoz sodorta. a másik éjszaka ütközött össze egy hajóval és sérült meg, ezért került tápéra. a javítás közben, kint a sójaterén még egyik sem került „uszóképes”, állapotba, amikor az üzem dolgozói értesültek a tiszai árhullámról. szinte éjjel-nappali munkával sikerült a lemezmunkákat annyira elvégezniük, hogy mindkét hajó uszva fogadhatta az árhullámot, s nem kerültek újabb veszélybe. így a jövő hónapban már mindkét hajó folytathatja a dunai vasérc- és egyéb áruszállításokat. /mti/

-. -

bb 17. rajztáblák szombathelyről

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

a szeptemberi iskolakezdésig 140 ezer rajztábla készül az erdőkémia szombathelyi üzemében, ahol a nyári időszakban diákokat is foglalkoztatnak. az üzemben ezekben a hónapokban két műszakban dolgoznak, hogy iskolakezdésre minél több rajztáblát készíthessenek. ehhez újabb szárítógépet is munkába állítanak, hogy győzzék a nyárfából készülő iskolai segédeszköz szárítását. /mti/

-. -

8.05/ju

- 12 -

bb 18. gyógyít és serkenti a növekedést a péti nitrogénművek új növényvédőszer

vid/fm-ju la

1975. július 17.

a péti nitrogénművek, valamint az austriai rohm és haas cég közösen új összetett hatású gombaöltszert fejlesztett ki. a szintetikus hatóanyag és a hagyományos gombaölőanyag, a réz sajátos kémiai kötésével olyan új szer keletkezett, amely felszívódva a növények szárába, levelébe biztonságosan gyógyítja a gombabetegségeket. ugyanakkor segíti a növény fejlődését és növeli a termés hozamot is.

a kísérletek szerint a dithán cuprochelát nevű új gombaölő szer 10-15 százalékkal növeli a termés hozamot a szőlőskertekben, és a szakemberek igen ígéretesnek látják a burgonya és a cukorrépa gombabetegségeinek gyógyításában is. az új gombaölő szer gyártását közösen tervezi a két vállalat. /mti/

-. -

bb 19. fejlesztik a salgótarjáni kohászati üzemek kovácsológyárát

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

180 millió forintos költséggel fejlesztik a salgótarjáni kohászati üzemek kovácsológyár-részlegét, illetve bővítik annak süllyesztékes kovácsoló részlegét. a kivitelezést és a csehszlovák gyártmányú berendezések felszerelését 1976. második felében befejezik. az új üzemszám 1976. végéig a termelést is megkezdi. a fejlesztés a vállalat jelenlegi évi 3000 tonna süllyesztékes kovácsoló kapacitását 8000 tonnára növeli, s termékeivel elsősorban a járműipar igényeit fogja kielégíteni. /mti/

-. -

bb 20. melegüzemi csarnok épül a mofém-ban

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

165 millió forintos költséggel melegüzemi csarnok épül mosonmagyaróvári fémszerelvénygyárban. a gyár lakó- és középületek szerelvényigényét elégíti ki, s anyagszükségletének kétharmadrészét saját maga állítja elő. az új melegüzemi csarnok üzembehelyezésével megszűnik a jelenlegi olvasztó-kapacitás-hiány.

/ folyt. köv. /

8.10/ju

- 13 -

bb 20. / melegüzemi csarnok ... 1. folyt./-ju

az új létesítmény elektromos tüzelésű lesz; a sajtolást, a kokillaöntést, a réz- és alumíniumpréselést végzik benne. a 4612 négyzetméter alapterületű csarnok mellé 200 személyes fürdőt és öltözőt, illetve irodaházat építenek. a csarnokot 675 négyzetméteres alapterületű raktár egészíti ki.

az új beruházás a tervezett határidő előtt egy évvel korábban, 1975. július végéig elkészül. az épület átadását követi a gépek telepítése, és szeptember elején megkezdődik a részleges termelés. a gyár a gépek vásárlásánál jelentős de- vizamennyiséget takarított meg azzal, hogy egy részüket helyben állították elő, illetve hazai gyártmányú gépeket vásároltak az importgépek helyett.

az új gépek megismerésére, kezelésének elsajátítására 140 órás tanfolyamot szerveztek a dolgozók részére.

hasznosítják a régi öntőde épületét is, amelyet az új csarnok üzembehelyezése után automata-forgácsolóműhellyé alakítanak át. /mti/

--

bb 21. megnyílt a Leányfalui kemping

vid/gö/mmé um cz

1975. július 17.

csaknem kéthetes kényszerszünet után, csütörtökön ismét megnyílt a Leányfalui kemping. a dunai árvíz levonulása után azonnal hozzáláttak a tábor területének rendbehozatalához. eltakarították a visszamaradt iszapot, kicsinosították a parkot, rendbehozták az elektromos vezetékeket és a csatornálózatot, majd fertőtlenítették a területet, az épületeket. a lábakon álló házakat nem érte károsodás, tetemes költségeket okozott azonban a gazdának, a pesti megyei idegenforgalmi hivatalnak az, hogy a kemping lakóit ki kellett költöztetni. csaknem 280, többségében csehszlovák és ndk-beli táborozót helyeztek el a szállodákba, vagy a fizetővendéglátó szolgálat szálláshelyein. az így keletkezett költségtöbbletet a hivatal fedezte.

/folyt.köv./

10.50/um

*Tóth*

- 14 -

bb 21. /megnyílt..folyt./um

a Leányfalui kempingbe csütörtökön 280-an költöztek be. a dunakanyar másik két táborát, a papszigetit és a nagymarosit azonban még takarítják. az árvíz ezeken a helyeken sem okozott jelentősebb anyagi kárt, de az idegenforgalmi hivatalnak itt is gondoskodnia kellett a már ott lakók, s az árvíz idején érkező a táborhelyet korábban lekötő vendégek elszállásolásáról. a kempingek helyreállítását gyors ütemben végzik, s így a papszigeti már szombaton, a nagymarosi pedig a jövő hét elején nyitja meg kapuját./mti/

--

bb 22. elhunyt vermes imre

gk um cz

1975. július 17.

Vermes Imre, a párt és a munkásmozgalom régi harcosa, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje 82 éves korában elhunyt. temetése július 23-án, szerda délután 3 órakor lesz a farkasréti temetőben.

az mszmp xiv. kerületi bizottsága

/mti/

--

felhasználható 14.30 óra után !

bb 23. a salgótarjáni nyári egyetem résztvevői a kohászati üzemekben

vid/um cz

1975. július 17.

a salgótarjáni ifjúságpolitikai nyári egyetem hallgatói csütörtökön felkeresték a salgótarjáni kohászati üzemeket. a gyárlátogatás után a fiatalok a kohász művelődési központban találkoztak a nagyüzem politikai és gazdasági vezetőivel, az üzemi fiatalok képviselőivel. a nyári egyetem hallgatóit a beszélgetés során tájékoztatták az ifjúságpolitikai párthatározat gyári végrehajtásának eredményeiről, tapasztalatairól./mti/

--

10.53/um

*Tóth*

- 15 -

bb 24. rendőrségi hírek

tm um cz

1975. július 17.

borsod megyében Leninváros határában molnár ernő 40 éves gépkocsivezető, miskolci lakos személygépkocsival a hidkorlát-  
nak ütközött és olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszi-  
nem meghalt. a vizsgálat műszaki szakértő bevonásával folyamata-  
ban van.

hajdu-bihar megyében polgár községben pálnok józsefné 84  
éves nyugdíjas, helyi lakos féktávolságon belül egy tehergép-  
kocsi elé lépett, amely elgázolta. az idős asszony olyan súlyo-  
san megsérült, hogy kórházba szállítás után meghalt.

cegléd belterületén őze csaba 24 éves gépkocsivezető, he-  
lyi lakos tehergépkocsival gyorsajtás közben villanyoszlopnak  
ütközött. a baleset következtében nagy istván 17 éves kocsi-  
kísérő, ceglédi lakos olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszínen  
meghalt. pordán lászló 26 éves kocsikísérő ceglédi lakost súlyo-  
s állapotban szállították kórházba. a tehergépkocsi vezetője ellen,  
aki könnyebben megsérült, eljárás indult.

szabolcs-szatmár megyében tiszabercel és paszab között  
vanczák györgy 43 éves segéd munkás, nyiregyházi lakos személy-  
gépkocsijával nem adta meg az elsőbbséget a tehergépkocsinak és  
összeütköztek. a baleset következtében személygépkocsi utasai  
közül orbán sándor 60 éves nyugdíjas, buji lakos a helyszínen  
meghalt, juhász ferenc 38 éves brigádvezető, nyiregyházi lakost  
és vanczák györgyöt súlyos állapotban szállították kórházba,  
a tehergépkocsi vezetője és egy utas pedig könnyebben sérült meg.  
az eljárás folyamatban van.

veszprém megyében apácatorna és karakószöröcsök között csomasz  
lászló 28 éves kalauz, adorjánházi lakos motorkerékpárját nem  
az utviszonyoknak megfelelő sebességgel vezette és a sikos uton  
felborult, majd vízzel telt árokba zuhant és megfulladt.

veszprém megyében kővágóörs határában figyelmetlenül lé-  
pett a sínekre lévai irén, 22 éves betanított munkás, balaton-  
rendeki lakos és a tehervonat halálra gázolta.

pest megyében dabas határában novák istván 31 éves jugosz-  
láv állampolgár, személygépkocsijával előzés közben áttért a  
bal oldalra, és összeütközött a vele szemben haladó segéd-  
motoros kerékpárral, amely nem volt kivilágítva. a baleset kö-  
vetkeztében a segédmotoros kerékpár vezetője, hegedüs ferenc  
23 éves áporikai lakos a helyszínen meghalt. a személygépkocsi  
vezetője és két utasa könnyebben sérült meg. az eljárás folyamata-  
ban van.

/folyt.köv./

- 16 -

11.00/um

TbM ut

bb 24. /rendőrségi ...folyt./um

pécsett a fekete patakban holtan találták halmos gyula  
69 éves nyugdíjas pécsi lakost. a körülmények tisztázására vizs-  
gálat indult.

borsod megyében a tiszamenti tsz tiszakeszi község határa-  
ban lévő homokbányájában a homokfal leomlott és maga alá temette  
csákvári jános 50 éves segéd munkás, tiszakeszi lakost, aki a  
helyszínen meghalt. a felelősség megállapítására vizsgálat in-  
dult./mti/

--

bb 25. gyermektartási díj nemfizetéséért nyolc hónapi börtön

vid/um cz

1975. július 17.

rácز ferenc görbeházi lakost térítési költségtérítés el-  
mulasztásának büntette miatt jogerősen nyolc hónapi börtönben  
letöltendő szabadságvesztésre ítélte debrecenben a megyei bírósá-  
g. rácз ferenc feleségétől elvált és az asszony egyedül ne-  
veli négy gyermeküket. rácз ha néha vállalt is alkalmi munkát,  
keresetét rendszeresen itálra költötte, a bíróság ál-  
tal megítélt hatszáz forint havi gyermektartásdíj-kötelezett-  
ségének hosszabb idő óta nem tett eleget./mti/

--

bb 26. örlik az új búzát

vid/um cz

1975. július 17.

megérkeztek az első búzaszállítmányok a csornai malomba.  
győr-sopron megye legnagyobb malmában naponta 9 vagon búzát  
örölnek.

a megyében hét malom működik, e napokban már mindegyik fo-  
lyamatosan kapja a búzaszállítmányokat a termelőszövetkezetek-  
től és állami gazdaságoktól. a buza minőségét jónak értékelik  
a szakemberek./mti/

--

bb 28. mártia ferenc,

gk um cz

1975. július 17.

a magyar tudományos akadémia főtitkára a szovjetunió tuda-  
ományos akadémiajának meghívására csütörtökön moszkvába utazott.  
/mti/

--

12.00/um

- 17 -

TbM ut

bb 27. nyitány szegeden - szombaton kezdődik a szabadtéri játékok idej programja

vid/um cz

1975. július 17.

a szegedi dóm téren szombaton ismét felcsendül a szeged híres város kezdetű népdal bevezető dallamsora. a hagyományoknak megfelelően ezzel jelzik, hogy megkezdődik e nagymultu nyári eseménysorozatunk, a szabadtéri játékok idej programja.

a nyári dóm téri előadások 1959-ben történt felújítása óta már 248 előadást tartottak több mint 1 200 000 néző előtt. a mostani 17. évadban öt bemutató 15 előadását tervezik augusztus 20-ig. erkel operáját a bánk bán négy este tekinthetik meg az érdeklődők. az idén ismét visszatér erre a színpadra kodály daljátéka, a háry jános. ezt a művet ugyancsak négy alkalommal tekintheti meg a közönség.

a további három bemutatón olyan művek kerülnek színre, amelyek a játékok történetében most első alkalommal játszanak majd el a dóm téren. ezek közül beethoven fideliója háromszor, ibsen peer gyntje háromszor, daróczi-kormos-novák kétszeres táncjátéka a májusjárás egyszer szerepel az idej programban. az előadások iránt nagy előzetes érdeklődés nyilvánult meg. több mint 70 000 jegyet elővételben megvásároltak.

a július 19-1, szombati nyitóelőadáson erkel bánk bán című operájának dallamai csendülnek majd fel. a zenekart pál tamás vezényli. a rendező vámos lászló, akit az eddigi években prózai tragédiák színpadra állításakor ismerhetett meg a szegedi szabadtéri játékok közönsége. vámos lászló tervezte a három méter magasra emelkedő lépcsősorokból, román stílusú tömör oszlopfákból álló, a nyílt színen mozgatható, jól megvilágítható diszleteket. a főbb szerepeket simándy józsef, moldován stefánia, komlóssy erzsébet, szalma ferenc, radnay györgy, sólyom-nagy sándor, gyimesi kálmán, kovács józsef, réti csaba éneklék. a jelmeztervező márk tivadar, a koreográfus barkóczy sándor, a karigazgató szalay miklós.

július 20-án, vasárnap tartják meg a dóm téren a felszabadulási nemzetközi néptáncfesztivál gálaestjét. a májusjárás című műsor rendező koreográfusa novák ferenc, a zeneszerző és a karmester daróczi bárdos tamás. az elhangzó verseket kormos istván írta. az európai népek tavaszt köszöntő szokásait megéleveníítő műsorban kilenc hazai és hét külföldi együttes mintegy 700 néptáncosa vesz részt. ennek az előadásnak diszleteit székely lászló, jelmezeit witz éva tervezte. közreműködik jobbagabi és kristóf tiber.

/folytm.köv./

- 18 -

12.08/um

161220

bb 27. /nyitány ...folyt./um

a szabadtéri játékok hétfői megnyitójával egyidejűleg több képzőművészeti, népművészeti és helytörténeti kiállítás nyílik a városban. nap közben számos sportverseny és egyéb program nyújt szórakozást a városba látogató turistáknak./mti/

--

bb 29. nagyvállalatok, szervizek és töltő állomások alkalmazák majd - új módszer az olajszenyeződés ellen

vid/um cz

1975. július 17.

a magyar ásványolaj és földgázkísérleti intézet szakemberei új eljárást és berendezést dolgoztak ki az olajfelhasználó és feldolgozó üzemek környékén gyakori szennyeződés ellen. az m-aermix elnevezésű berendezés és eljárás már nemcsak hazánkban, hanem számos európai országban szabadalmi elismerést nyert.

az m-aermix prototípusa a dunai kőolajipari vállalatnál vizsgálják. a magyar ásványolaj és földgázkísérleti intézet kutatói most kisebb kapacitású berendezést terveznek, amely jól hasznosítható lesz majd az algyői olajmezők környékén, valamint a töltőállomásokon, autószervizekben. a berendezés iránt igen nagy a külföldi érdeklődés is. /mti/

--

bb 30. karcag határában befejeződött az aratás - félidőnél tart a nyári betakarítás szolnok megyében

vid/um fm cz

1975. július 17.

a nagy gabonatermelő szolnok megyében félidőhöz érkezett a több mint 160 ezer hektár gabonaféle betakarítása. mintegy 1300 kombájn dolgozik folyamatosan a határban, csupán az eszések miatt szünetel néhány órára a munka. júniusban és júliusban legalább annyi csapadék áztatta a földeket, mint máskor fél esztendő alatt. ez a körülmény kemény helytállásra készíti a kombájnokat, de jó szervezethez, intenzív ,,fogasztják,, a lábönálló termést .csütörtökön arról érkezett hír, hogy karcag öt mezőgazdasági termelőszövetkezete befejezte a mintegy tízezer hektár kalászos aratását, cséplését és behordását, ugyanakkor végeztek a borsó és a fűmag betakarításával is.

/folyt.köv./

12.13/um

161330

- 19 -

bb 30. /karcag ...folyt./um

jóllehet karcag határában két ízben is volt felhőszakadás urrá lettek a nehézségeken, sorompóba állították a rizskombájnokat is, amelyek a mélyebben fekvő, vizes talajokról vágják a termést. a karcagi szövetkezeti gazdák örömmel nyugtázzák, hogy a hektáronkénti termésátlag 37 mázsa fölött van és a minőség is kitűnő. a helyi malomban acélos, új búzából őrlik a lisztet. a város valamennyi gazdaságának van saját szárítóberendezése és így a magot megfelelő minőségben szállítják az átvevőhelyekre. a kombájnok helyét az egész határban a szalmabetakarító gépek és a talajművelő munkaeszközök foglalták el. eddig a szalma háromnegyed részét takarították le és a talajművelés egyharmadát végezték el. a kombájnok sem tétlenkedtek: csütörtökön hajnalban utrakeltek a szomszédos városokba és falvakba és ott segítik a betakarítást. befejező szakaszához érkezett a kalászosok aratása tiszafüred, kunmadaras, tiszaföldvár és nagyiván határában is. /mti/

.-.

bb 31. befejeződött az ózdi kohászati üzemek finomsorának és gyors drótsorának évi nagyjavítása

vid/um fm cz

1975. július 17.

kilenc napra és két műszakra, összesen 232 órára tervezték az ózdi kohászati üzemekben a finomsor és a gyors drótsor 1975. évi nagyjavítását, amelyet határidőre be is fejeztek. a több mint 750 szakmunkással és kisegítővel végzett munka során - amely július 9-én kezdődött - több mint félezer különböző elhasználódott alkatrészt és gépegységet cseréltek ki, illetve ujitottak fel.

a nagyjavítás során átépítették többek között a hármas és a négyes számú előmelegítő kemencét. áthelyezték a hatos kormánypadot, amely a melegüzemnek egy tíz celsius foku átlaghőmérséklettel hűvösebb helyére került.

a hét- és félmillió forintos költséggel elvégzett nagyjavítás után csütörtökön már a finomsor és a gyors drótsor valamennyi gépi egysége és berendezése folyamatosan termelt. az ózdi kohászati üzemek hengerészei remélik, hogy az év első felében megszerzett hétezer tonnás termelési előnyüket december 31-ig tovább tudják növelni. /mti/

.-.

12.45/um

16130

- 20 -

bb 32. a felelőtlen dohányzás öt ember sérülését okozta

mm-ju hgyn

1975. július 17.

szerdán délután veszélyes tűz keletkezett szegeden a tavasz utca 2 szám alatti fonalfeldolgozó vállalat irodahelyiségében, ahol a padlót benzinnel, és kromofággal tisztították. a gyorsan párolgó, rendkívül tűzveszélyes folyadékok gőzeitől telítődött helyiség légtere, gombkötő lászló szobafestő égő cigarettájától belobbant. a helyiségben tartozkodók közül a 15 éves harmat judit súlyos, a 21 éves gabura józsef mellkásán, antalfi anna és gyenes rózsza 15 éves dolgozó mindkét lábán és jobbkezén elsőfoku, míg a cigarettájával felelőtlenül tüzet okozó 21 éves gombkötő lászló mindkét kezén és lábán első- és másodfoku-égési sérülést szenvedett. a keletkezett tüzet a dolgozók eloltották. a rövid idő alatt kikerkező szegedi állami tűzoltóegységek az emberek mentésében vettek részt. a keletkezett anyagi kár nem jelentős. /mti/

.-.

bb 33. megkezdődött a szója hüvelyképződése - kedvez az időjárás a fehérjedus növénynek

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

a gabonafélékkel ellentétben a szójára igen kedvező a csapadékos időjárás - állapították meg a szolnok megyei szójatermelési rendszerhez tartozó gazdaságok szakemberei a júliusi határszemléken. a levegő magas relatív páratartalma intenzíven segíti a kötést és a magképződést. a hat megyére kiterjedő rendszer ültetvényein megkezdődött a hüvelyképződés. a növényzet magassága eléri a hetven-nyolcvan centimétert, amiből arra következtetnek, hogy jó tizenhét-tizennyolc mázsa átlagtermés várható.

különösen szép a rákóczi falvai rákóczi tsz 537, a jászladányi egyetértés tsz 400, és a hajduszoboszlói állami gazdaság 200 holdas ültetvénye. az amerikai és a magyar iregszemcsei fajtákból husz mázsán felüli átlagtermésre számítanak. néhány helyen azonban kisebb foltokban megjelent a peronoszpóra a szójában. a gazdaságok aktív gombaölő-szerekkel megkezdtek a védekezést. a termelési rendszer 5134 hektárjáról várhatóan szeptember elején kezdik meg a termés kombájnnal végzendő betakarítását. mivel az értékes fehérjedus szója hektáronként legalább 12 ezer forint tiszta jövedelmet biztosít, jövőre a termőterület megduplázását tervezik újabb gazdaságok bevonásával. /mti/

.-.

12.55/ju

16140

- 21 -

bb 34. gépesített fejtés után - gépesített elővájás

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

a borsodi szénbányák bükkaljai üzemének terv-tárójában a kongresszusi munkaverseny második szakaszában - a bányászok „ megelőzve önmagukat, - csütörtökre teljesítették a három-negyed év végére esedékes 23000 tonna vállalásukat.

a három, összesen 270 méternyi komplexen gépesített frontfejtésen szinte emberi kéz érintése nélkül, lengyel gyártmányú maróhengerekkel választják le a szén, amelyet csaknem öt kilométernyi, automatikus kapcsolású szállítórendszerrel küldenek a felszínre. a bányászok testi épségét a földalatti munkahelyeken önjáró, hidraulikus berendezések biztosítják.

a széntermelés után az új munkahelyek előkészítésére szolgáló elővájásokat is gépesítik. csütörtökön az első f.6-os fejtőgéppel kezdték meg az új frontfejtés előkészítését. /mti/

.-

bb 35. külföldi magyar fiatalok nyelvi kollégiuma sárospatakon

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

a magyarok világszövetsége és az anyanyelvi konferencia védnöksége közös rendezésében csütörtökön nyílt meg a nagymultu iskola városban, sárospatakon a külföldön élő magyar családok középiskolás fiataljainak nyári kollégiuma.

az idén negyedik alkalommal megrendezett nyári kollégiumra hat országból - köztük Kanadából, Ausztriából, Svédországból - mintegy ötven fiatal érkezett.

/ folyt. köv. /

13.00/ju

16/1440

- 22 -

bb 35. / külföldi magyar ... 1. folyt./-ju

három héten át naponta négy órát töltenek a magyar nyelv elsajátításával, kezdő-, középfoku- és haladó csoportokban. foglalkoznak hazánk történetével, földrajzával, megismerkednek népművészetével, s népdalokat, népi táncokat is tanulnak. kirándulnak majd Borsod megye természeti szépségeiben és történelmi értékekben gazdag vidékeire, valamint a Hortobágyra is. /mti/

.-

bb 36. három évi szabadságvesztés betörésekért

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

fiatal kora ellenére negyedszer került bíróság elé Balla László, 22 éves velencei lakos. bár a székesfehérvári könnyűféműben munkát, a munkásszálláson helyet biztosították számára, neki nem ízlett a munka. ismét csavarogni kezdett, és bűncselekményeket követett el. a velencei-tó partjára indult „ portyákra, „ ahol borozókba, büfébe tört be, majd „ fáradalmait „ egy agárdi nyaralóban pihente ki.

a székesfehérvári megyei bíróság fellebbezési tanácsa Balla Lászlót jogerősen három évi szabadságvesztésre ítélte. /mti/

.-

bb 37. időjárásjelentés

-ju hgy

1975. július 17.

a meteorológiai intézet jelenti július 17-én, csütörtökön 12 órakor:

az évszaknak megfelelő idő

az atlanti-óceán térségéből több hullámban az eddiginél hűvösebb és nedvesebb léghullámok áramlanak szárazföldünk nyugati és északi részei fölé. hatásukra ezeken a területeken változékony, „ szeles, hűvös az idő. szórványosan esik az eső, néhány helyen zivatar is keletkezik. szárazabb, melegebb az idő kelet- és dél-európa egy részén. a következő 36 óra folyamán a Kárpát-medence időjárását az óceáni léghullámok határozzák meg.

/ folyt. köv. /

13.07/ju

16/1440

- 23 -

bb 37. / időjárásjelentés ... 1. folyt./-ju

házánkban szerdán változóan felhős, meleg idő volt. az északkeleti- keleti megyékben csak 2-5, máshol 6-10 órán át sütött a nap. sokfelé keletkezett zápor, zivatar. egy-két helyen jégeső is esett. a lehullott csapadék mennyisége általában 10 mm alatt maradt, de helyenként elérte a 10-20 mm-t, sőt Lőrinciben 23, tiszabecsen 34, tokajon 49, szendrőládon 57 mm-t mértek. a hőmérséklet napközben 25-32 fokig emelkedett. csütörtökön hajnalra 13-20 fokig hűlt le a levegő. ma délelőtt gyengén vagy mérsékelten felhős idő volt. a hőmérséklet 11 óra-kor az ország területén 24-27 fok között váltakozott. a balaton vizének hőmérséklete ebben az időpontban 26 fok volt.

budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 23,9 fok volt, a 100 éves átlagnál 1,9 fokkal magasabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 27 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 759 mm, alig változik.

várható időjárás péntek estig: időnként megnövekvő felhőzet, elszórtan zápor, zivatar. a mérsékelt változó irányú szél, átmenetileg kissé megélénkül. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 14-19, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: 25-30 fok között.

távolabbi kilátások kedd reggelig: időnként megnövekvő felhőzet, szórványosan záporok, zivatarok. legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 14, 19 fok között. legmagasabb nappali hőmérséklet 25-30 fok között. jelentős mennyiségű / legalább 5 mm/ csapadék az ország területének 40 százalékán várható.

/mti/ a duna vízállása budapestnél: 555 cm.

--

13.15/ju

*16/4/40*

- 24 -

bb 38. a belföldi szerkesztőség hireinek jegyzéke 8 órától 13 óráig

-ju hgy

1975. július 17.

1. ingatlankezelő vállalatok kötelezettsége
  2. jósvafői szanatórium
  3. köjál munkaterv
  4. szennyvittisztító telepek
  5. kiállítási csarnok
  6. kismama ruházat
  7. gulipán-családok
  8. fiatalok pályaválasztása
  9. új erdő
  10. amatőr művészeti mozgalom
  11. csonakázó tó
  12. orvosi láttelepek
  13. galambok
  14. tolvaj
  15. gyógyüdülő
  16. hajójavítás
  17. rajztáblák
  18. új növényvédőszer
  19. kovácsoló gyár
  20. mofám-csarnok
  21. kemping
  22. elhunyt vermes imre
  23. nyári egyetem
  24. rendőrségi hírek
  25. gyermektartási díj
  26. új buza
  27. szegedi szabadtéri játékok
  28. mártia ferenc moszkvában
  29. új módszer az olajszennyeződés ellen
  30. aratás-betakarítás
  31. ózdi nagyjavítás
  32. tűz
  33. szója
  34. gépesített elővélés
  35. nyelvi kollégium
  36. betörés
  37. időjárásjelentés
  38. hírjegyzék
- /mti/

--

13.37/ju

*16/4/40*

- 25 -

bb 39. kitüntetés

tr-ju hi hgy

1975. július 17.

a magyar népköztársaság elnöki tanácsa gerle imrének, a kisoszló volt elnökének nyugállományba vonulása alkalmából, eredményes munkássága elismerésül a magyar népköztársaság zászlórendje második fokozat kitüntetését adományozta. a kitüntetés dr. trautmann rezső, az elnöki tanács helyettes elnöke adta át. a kitüntetés átadásánál jelen volt dr. sághy V belkereskedelmi államtitkár és dr. gyürky rudolf, a kisoszló elnöke. /mti/ V vilmos -.-

bb 40. ,, otthon,75,, címmel kiállítás nyílik szegeden

vid/fm-ju hgy

1975. július 17.

szegeden, a városi tanács házában csütörtökön dr. csikós ferenc, a tanács titkára, a szegedi ipari vásár igazgató-tanácsának elnöke tájékoztatta a magyar és a jugoszláv sajtó képviselőit a július 18-án megnyíló ,,otthon,75,, kiállításról. elmondta, hogy a kiállítás a szegedi nyári ünnepi hetek rendezvénysorozatának egyik kiemelkedő eseménye. ez alkalommal elsősorban a dolgozó nők helyzetét javító, a háztartási munkát könnyítő gyártmányokat, - közöttük számos új cikket - mutatnak be a közönségnek. láthatók a bemutatón a modern otthon butorai, a lakástextiliák, üveg- és porcelánárúk, háztartási gépek, konzervipari termékek, a szabadidő jobb kihasználását elősegítő eszközök.

ilyen jellegű termékekkel százhusz hazai és külföldi vállalat, közöttük 59 jugoszláv cég szerepel a kiállításon. valamennyien a szegedi ipari vásárok hagyományos területén, a marx-téri kiállítási csarnokokban, közöttük a legújabb és legnagyobb, ugynevezett centenáriumi pavilonban mutatják be cikkeiket. a város ugyanis - amint dr. csikós ferenc elmondta - már készül a jövő évi centenáriusra, vagyis a szegedi ipari vásárok száz éves jubileumára. 1876-ban tartották ugyanis szegeden a magyar országos ipari-, termény- és állatkiállítást.

a mostani ,, otthon,75,, kiállításon résztvevő vállalatoknak is kiadják a csongrád megyei és a szegedi városi tanács végrehajtó bizottsága által kitűzött díjakat. valamint a kiállítás nagydíjait, a közönség és a zsüri különdíjait. /mti/

14.20/ju

- 26 -

**MTI.**

Szerkeszti a Belpolitikai Szerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel

Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf. 3. Tel.: 159-490. Telex: 22-4371

## Belföldi hírek

mti hivatalos közlemények

1975. július 17.

bb 42. ülést tartott a minisztertanács

-ju hgy

1975. július 17.

a kormány tájékoztatási hivatala közli: a minisztertanács csütörtökön ülést tartott.

a kormány meghallgatta és jóváhagyólag tudomásul vette a külügyminiszter tájékoztatóját az európai biztonsági és együttműködési értekezlet genfi szakaszának menetéről, valamint a helsinki kezdődő harmadik szakasz előkészületeiről.

a kormány jóváhagyólag tudomásul vette a magyar-jugoszláv gazdasági együttműködési bizottság június 9-11. között belgrádban tartott VII. üléséről szóló jelentést. utasította a nemzetközi gazdasági kapcsolatok bizottságát, hogy az ülés határozataiból adódó feladatok végrehajtására tegye meg a szükséges intézkedéseket.

a kormány meghallgatta és jóváhagyólag tudomásul vette a közgazdasági szabályozó rendszer 1976. január 1-i módosításával kapcsolatos munkálatokról szóló jelentéseket és határozatot hozott a további feladatokra.

a nehézipari miniszter előterjesztésére a kormány megtárgyalta és elfogadta a vinnyica-albertirsa közötti 750 kv-os villamoshálózat magyar szakaszára, valamint az ehhez csatlakozó 400 kv-os hazai hálózat bővítésére vonatkozó beruházási javaslatot.

/ folyt. köv. /

14.10/ju

- 1 -

bb 42. / ülést tartott ... 1. folyt./-ju

a minisztertanács megtárgyalta az országos vízügyi hivatal elnökének jelentését az 1975. évi júliusi árvíz- és belvízvédekezésről. az árhullám egyes szakaszokon meghaladta az 1965. évi nagy dunai árvíz, illetve a maroson az 1970-es árvíz alkalmával bekövetkezett maximumokat. az időben megtett védekezési intézkedések eredményesek voltak. a minisztertanács a jelentést jóváhagyólag tudomásul vette.

a nehézipari miniszter javaslatára a kormány határozatot fogadott el a bányászok hűségjutalmi rendszerének módosítására. a hűségjutalom a jövőben beszámít a nyugdíjalapba.

a kormány megtárgyalta és elfogadta az állami ifjúsági bizottság elnökének és a pénzügyminiszternek a fiatalok családalapításának segítésére tett javaslatait. 1976. január 1-től az ifjúsági takarékoskodás feltételeinek módosításával összhangban a hosszabb időn át rendszeresen takarékoskodó fiatalok meghatározott esetekben az eddiginél nagyobb kölcsöntámogatást kapnak, elsősorban a lakás megszerzéséhez, illetve első berendezéséhez.

a kormány ezután egyéb ügyeket tárgyalt. /mti/

-.-

14.15/ju

Teljes

- 2 -

bb 41. sok az áru - nyújtott műszakban dolgoznak a kecskeméti baromfifeldolgozó vállalatnál

vid-ju hgy

1975. július 17.

főidény van a kecskeméti baromfifeldolgozó vállalatnál. két gyárában tizenegy vagon árut állítanak elő naponta, s ehhez több mint 55.000 szárnyast dolgoznak fel. pecsenyekacsából érkezik a legtöbb. ebből óránként ötezret készítenek elő sütéshez-főzéshez. csütörtökön a félmillióodik kacska került a kopasztókba, s még további egymilliónyit várnak a tenyésztő gazdaságokból. újdonság a pecsenyeliba, amelyből az idén nagyobb mennyiséget, százezret dolgoztak fel exportra. a csucs-idényben munkaerőhiánnyal küzd a vállalat, ezért áttértek a nyújtott műszakra, s így a több mint 200 partnergazdaságból érkező árut folyamatosan tudják fogadni. a konyhakész termékeknek a piaca is egyenletesebb az előző évinél. tizenhat ország fogadja a kecskeméti baromfihúst és tojást. ugyanakkor hazai ellátásra is elegendő jut a vállalat termékeiből. /mti/

-.-

bb 43. a fővárosi fürdőigazgatóság

zsu-ju hi hgy

1975. július 17.

közlí, hogy a lukács fürdő július 18-án, pénteken áramszünet miatt csak 14 órától áll a vendégek rendelkezésére. /mti/

-.-

bb 44. az idén több mint százezer magyar turista látogat bulgáriába - sajtótájékoztató a bolgár nemzeti kiállításon

t kg/tm-ju sl hgy

1975. július 17.

csütörtökön, a bolgár nemzeti kiállításon az idénforgalom napját rendezték meg. ez alkalomból grigor grigorov, a bolgár idegenforgalmi és üdültetési bizottság fősztályvezetője sajtótájékoztatón számolt be országuk idegenforgalmának fejlődéséről.

/ folyt. köv./

14.35/ju

- 27 -

15.30 g

bb 44. / az idén ... 1. folyt./-ju

bulgária idegenforgalma alig másfél évtizedes multra tekint vissza, s jelenleg már európa egyik kedvelt üdülőhelyeként tarják számon. az elmúlt évben 3.8 millió külföldi töltött hosszabb-rövidebb időt a fekete tenger partján és más üdülőhelyeken, az idén előreláthatóan négymilliónál is többen pihennek ezeken a helyeken. a turistákat összesen 526 korszerű szálloda várja, s 150 kemping működik a nyári főszezonban. a szolgáltatás színvonalának növelésére az idén 17 szállodát korszerűsítettek, és sok helyen nyitott és fedett uszódmedencéket, sportpályákat építettek.

az idén különösen sok magyar turista üdül a bolgár tengerparton és a hegyekben, számuk előreláthatóan meghaladja majd a százezret, ez huszezerrel több, mint az elmúlt évben. a főszereponra a szállodahelyek jó része már elkelt, de szeptemberben még kínálkozik lehetőség újabb magyar turistacsoportok vagy egyéni utazók fogadására. számukra különböző kedvezményeket is biztosítanak, az autós turistáknak például 15 napnál hosszabb üdüléskor ingyen benzinjegyet juttatnak.

a magyar és a bolgár idegenforgalmi szervek már a jövő évi utazási lehetőségekről, a programok bővítéséről tárgyalnak, s ennek nyomán várhatóan az ideinél is több magyar turista utazhat majd bulgáriába.

az idegenforgalom napja rendezvény mellett a tudományos műszaki szimpozion is folytatódott. különböző műszaki filmek vetítésére került sor, amelyekből a magyar szakemberek megismerkedhettek többek között a bolgár elektrokémiai megmunkálási folyamatokkal, a nyomtatott áramkörökkel, és a legkorszerűbb öntözési rendszerekkel. /mti/

--

bb.45. magyar-lengyel barátsági nagygyűlés kaposvárrott  
vid-fm/fé hgy 1975.julius 17.

Lengyelország felszabadulásának 31.évfordulója tiszteletére somogyban magyar-lengyel barátsági napokat rendeztek. a program záró eseményeként csütörtökön a kaposvári ruhagyárban nagygyűlést tartottak, amelyen honfi istván, a somogy megyei pártbizottság titkára mondott beszédet. a nagygyűlésen felszólalt dr. stefan jedrychowski, a lengyel népköztársaság budapesti nagykövete. /mti/

--

15.15/fé

-28-

16<sup>00</sup>g

bb.46. szovjet diplomata bucsuztatása

hi/mm/fé hgy

1975.julius 17.

nagy mária, a magyar-szovjet baráti társaság főtitkára csütörtökön bucsuebédet adott i.i. bagyulnak, a budapesti szovjet nagykövetség első titkárának, a szovjet baráti társaságok szövetsége magyarországi képviselőjének távozására alkalmából. i.i. bagyul hét éven át képviselte hazánkban a szovjet baráti társaságok szövetségét és a szovjet-magyar baráti társaságot. az ebéden részt vett b.d.sevikin, a szovjet nagykövetség ideglenes ügyvivője. /mti/

--

bb.47. elhunyt kellner béla akadémikus

gk/hi/fé hgy

1975.julius 17.

kellner béla, a kiváló okopathológus, államidijas akadémikus, az onkopathológiai kutató intézet volt igazgatója életének 72. évében, július 17-én hajnalban elhunyt. az elhunytat a magyar tudományos akadémia saját halottjának tekinti, temetéséről később intézkednek. /mti/

--

bb.48. hét végén is strandidő

i jf/zsu/fé hgy

1975.julius 17.

a hétfői program összeállításánál ismét jó ismerni a meteorológusok véleményét, mit mondatanak a távprognózis osztályon: az évszaknak megfelelően alakul majd az időjárás az elkövetkezendő három napban. nyárias lesz a meleg, napközben a hőmérő 25-30 fokot mutat majd, ez azonban nem zárja ki az időnkénti záporokat, zivatarokat, amelyek nyomán megélelnkül a szél, és néhány fokkal csökken a hőmérséklet. mindez gyakorlatilag annyit jelent, hogy az elkövetkező napokban is az történik majd, mint az elmúlt egy-két héten - tudniillik a kitűnő strandidőt, a verőfényes napsütést esetenként felhőátvonulások és esőzések zavarják meg, ezek azonban enyhülést is hoznak, ezért várhatóan ismét ostrom alá kerülnek a vízpartok, a strandok és a fürdőhelyek. a gépkocsis kirándulóknak egy másik ajánlat: jóval kisebb forgalmu utakon és talán kevésbé zsúfolt vendéglátóhelyek érintésével hegyvidéki túra, erdei sétával egybekötve. miután a meteorológusok szerint az ország területének 40 százalékán várható kisebb-nagyobb esőzés, jó ha a kirándulók nem felejtik otthon az esernyőt és a könnyű esőkabátot. /mti/

--

15.45/fé

-29-

16<sup>00</sup>g

bb.49. tarlóégetésnél vigyázni kell az apróvadra! - a természet-  
és vadvédelemtechnológiai állomás kérése

vid-fm/fé hgy

1975.julius 17.

az aratás után sokfelé már megszokott látvány a lángoló tarló. a rosszul végzett tarlóégetés azonban nemcsak tűzveszélyt idézhet elő, hanem elpusztíthatja a hasznos apróvadakat és a védett madarakat is. tolna megyei felmérések szerint tavaly sok kismacskul, fűcánksirke, fűcánksirke, pacsirta vált a gondatlan tarlóégetés áldozatává, például nagydorog és tengelic határában. erről fényképfelvételek sora tanuskodik. ezért a fűcánksirkei szék helyü természet- és vadvédelemtechnológiai állomás arra kéri a gazdaságokat, a tsz-eket: - ne kerítsék be tüzzel az égetett tarlótáblát, s üzzék le - esetleg tüzcsóvával tereljük el - róla a vadakat. a táblát a szél irányával ellentétes oldalon gyujtsák be./mti/

--

bb.50. mongol katona-vendégeink - csapatlátogatáson

t pr/tm/hi/fé hgy

1975.julius 17.

batin dorzs hadseregtábornok, a mongol népköztársaság honvédelmi minisztere - aki czinege lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter meghívására katonai küldöttség élén, hivatalos baráti látogatáson tartózkodik hazánkban - csütörtökön a magyar néphadsereg egyik dunántúli kiképző bázisára látogatott. a vendégeket elkísérte oláh istván altábornagy, honvédelmi miniszterhelyettes, a magyar néphadsereg vezérkari főnöke, valamint a tábornoki kar számos tagja.

katona-vendégeinket a bázison pap jános, a veszprém megyei pártbizottság első titkára és mórocz lajos vezérőrnagy fogadta, köszöntötte. batin dorzs és kísérete tájékozódott a kiképzési rendszerről, az elméleti, gyakorlati követelményekről, megismerlélte a fegyver-maketteket, célzóberendezéseket, egyszóval mindazt, ami hozzá tartozik a korszerű kiképzés fegyvertárához. s hogy az elméletben elsajátítottakat katonáink jól hasznosítják a gyakorlatban is, arról a vendégek a rögtönzött harcászati bemutatón győződhetnek meg.

/folyt.köv./  
15.55/fé

-30-

16<sup>20</sup>g

bb.50. / mongol ...folyt/fé

a lankás domoldalon kék, sárga, lila jelzőtüzek gyulladtak, eligazítást adva a bemutató majdani látóvalóhoz. indulási parancs harsant, harckocsik, súlyos acél monstrumok indultak dübörögve utatlan utakon, el-el-dörrent lövegük, álló és mozgó célokra hosszú sorozatokat kopogott gépfegyverük. pár perc múlva rádió érkezt a minősítés: a lövészet eredménye kiváló, minden célt leküzdöttek. egy másik mozzanat: lövész alegységek bontakoztak harchoz, a terep adta minden lehetőséget védelmül felhasználva vették fel a küzdelmet a feltételezett ellenséggel. a tűzérségi párbaj elcsitulásával - harckocsik, páncélozott szállító járművek tűzfedezete alatt - megindult a roham. a vendégeket a házigazdák újabb ,,harcálláspontra,, invitálták, innen már a támadás végkifejletét figyelhették. betonfalak, épületek, dróttakadályok állták útját - igaz, rövid ideig - a lövészeknek, akik hol ésszel, fortéllyal, hol tüzerővel törtek utat maguknak. közben hatalmas szakadék állta útjukat, ám a rohamot ez sem lassította: csigák, kötelek kerültek elő, s a mélység fölött átívelő acéldróton siklottak-suhantak át a tulpartra.

a bemutató végeztével batin dorzs hadseregtábornok, honvédelmi miniszter a mongol néphadsereg kitüntető jelvényét nyújtotta át a gyakorlaton legjobbnak bizonyultaknak. köszönetét fejezte ki a látottakért, majd hangsúlyozta:

- szocialista hadseregeink feladatai és céljai azonosak. fontos tehát számunkra, hogy tanuljunk egymástól, egymás gyakorlatából. ugyanugy, mint önök, mi is sokat sajátíthattunk el a szovjetunió hadseregének gazdag tapasztalataiból. hazatérve elmondjuk majd a mongol katona-bajtársaknak: milyen nagyszerűen teljesítették ez alkalommal is harci feladataikat. kívánom, hogy a pártjuk és kormányuk által önök elé tűzött feladatokat továbbra is ilyen sikeresen végezzék, kívánom, erősödjék tovább népeink, hadseregeink barátsága./mti/

--

bb.51. dr.szekér gyula beszéde

sb/mm/fé la

1975.julius 17.

a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk dr.szekér gyulának, a minisztertanács elnökhelyettesének rövidített szövegű beszédét, amely az inotai csucserőmű avatásán hangzik el. keretet később adunk. a beszéd feloldásig embargós.

x x x

/folyt.köv./  
16.10/fé

-31-

16<sup>40</sup>g

bb.51. / dr.szekér gyula...1.folyt/fé

dr.szekér gyula, a minisztertanács elnökhelyettese a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága és a kormány nevében mindenekelőtt köszönetet mondott a gázturbinás csucserőmű építésében részvevő valamennyi magyar, szovjet és csehszlovák dolgozónak, kollektívának. hangsúlyozta, hogy a két, egyenként 100 megawattos teljesítményű, óriás gázturbinákkal felszerelt automatizált erőmű felépítése kimagasló műszaki teljesítmény, ami egyúttal a szocialista országok műszaki-tudományos és gazdasági együttműködésének szép példája. a sikeres próbaüzem során végzett mérések igazolták, hogy a turbinák kitűnőek, hatásfokuk még jobb is a tervezettnél. az 1.számú turbina csaknem ezer üzemóra alatt már mintegy 70 millió kilowattóra villamosenergiát termelt.

a korszerű csucserőmű négy és fél éves beruházási munkálatainak kezdeteiről szólva dr.szekér gyula kifejtette, hogy a szakemberek az egész világon, s így magyarországon is keresik azt a megoldást, amellyel a csucsidőszakban is megfelelően és gazdaságosan lehet kielégíteni a villamosenergiaigényeket.

- tudtunk arról, hogy a szovjetunióban már kifejlesztettek - mondotta - és 1970 -ben krasznodarban már üzembe helyeztek egy 100 megawattos gázturbinát. így született meg az elhatározás, hogy a krasznodari tapasztalatok alapján mi is megépítünk egy minden tekintetben korszerű gázturbinás csucserőművet. a szovjetunió most is, mint már annyiszor, segítségünkre volt. támogatást nyújtottak a szovjet szakemberek a turbinák megtervezésében, gyártásában, szállításában és felszerelésében. elmondhatjuk, hogy a világon ma még egyedülálló gázturbinás csucserőmű már hozzájárul energiagondjaink megoldásához. a leningrádi fémművek, ahol a gázturbinákat megtervezték és gyártották, valamint az elektroszilagyár nagyszerű munkát végzett, ismét bizonyítva a szovjet ipar magas színvonalu felkészültségét. a feladat nem volt könnyű. a szovjet és a magyar szakembereknek, tudományos intézeteknek és tervező irodáknak sok műszaki problémát kellett megoldaniuk, sok ismeretlen tényezőre kellett választ keresniök. a turbinalapátok előtt a gáz magas hőmérséklete például új, ötvözött nemesacél anyagok alkalmazását tette szükségessé. emellett új konstrukciók és technológiák bevezetésére, újszerű hűtési és egyedülálló automatikus indítási rendszer megtervezésére és alkalmazására került sor.

/folyt.köv./  
16.15/fé

16<sup>50</sup>gy

-32-

bb.51. / dr.szekér gyula ....2.folyt/fé

a magyar és a szovjet munkások, mérnökök mellett részük volt a vállalkozás sikerében a csehszlovák tlamace kazángyár dolgozóinak is az ipari épülettervező vállalatnál tervezett majdnem kétezer tonna acélszerkezet gyors elkészítésével és felszerelésével.

dr.szekér gyula nagy elismeréssel emlékezett meg a generálkivitelező, a vegyiműveket építő és szerelő vállalatról, mert olyan építési és szervezési módszereket alkalmazott, amelyek lehetővé tették a szoros határidők teljesítését. méltatta a magyar alumíniumipari tröszt, a balassagyarmati fémpipari vállalat, az országos szakipari vállalat, a hőtechnikai vállalat, a csőszereelőipari vállalat, a villamosszerelőipari vállalat, a magyar hajó- és darugyár, a villamos erőmű tervező és szerelő vállalat, a ganz villamossági művek és az erőműberuházási vállalat dolgozóinak munkáját. elismeréssel szólt a magyar villamosművek tröszt erőműveiről, áramszolgáltató vállalatairól, az erőmű javító és karbantartó vállalat dolgozóiról, akik a termelés és az üzembehelyezés nehéz időszakaiban brigádokat szerveztek és küldtek inotára, hogy meggyorsítsák a munkát. dicsérettel emlékezett meg a november 7 hőerőmű vállalat dolgozóiról, akik az építéshez és szereléshez nyújtott segítségen túl nagyszerűen elsajátították a korszerű új technológiát, a gázturbinák üzemeltetését. külön is kiemelte azt a fáradhatatlan munkát, féltő gondoskodást, amellyel a párt, a kiszű és a szakszervezetek segítették az építkezést, s így részük volt abban, hogy az erőmű első gázturbinája már 1974 tavaszán hozzájárulhatott az energiarendszerünkben jelentkező gondok leküzdéséhez.

- az inotai gázturbinás csucserőmű megtervezése, felépítése és üzembehelyezése - folytatta - nagyszerű példája a szocialista országok, a magyar, a szovjet és a csehszlovák üzemek közös erőfeszítéseinek. ha valaki gyakorlatban kívánja tanulmányozni a szocialista országok komplex integrációs programjának megvalósítását, jobb példát, mint az inotai gázturbinás csucserőmű együttes építését, nem is ajánlhatunk. a szerelésben részvevő magyar és szovjet dolgozók odaadó munkával tanubizonyosságát adták áldozatkészségüknek. abban, hogy a turbina segédberendezéseinek felszereléséhez rendkívül rövid idő, mindössze öt hónap kellett, a magyar hajó- és darugyár szerelői mellett döntő szerepük volt a több műszakban, sokszor éjjel-nappal dolgozó szovjet szakembereknek is.

/folyt.köv./  
16.30/fé

16<sup>50</sup>gy

-33-

bb.51. / dr.szekér gyula... 3.folyt/fé

dr.szekér gyula elmondotta, hogy a szovjet szerelők a magyar munkásokkal és tervezőkkel együtt részt vettek a kongresszusi és felszabadulási versenyben is. elhatározták, hogy a második gépegységet 1975 február végéig bekapcsolják az országos hálózatba, pedig ez szinte lehetetlen feladatnak tűnt, mert ennek a gépegységnek a szerelését mindössze 1974 októberében kezdték. a közös akarat, odaadás sikerrel járt, s felajánlásuknak megfelelően február 28-án bekapcsolták ezt a gépegységet az országos hálózatba, majd egy hónap múlva, április 4. tiszteletére a próbaüzemeltetést is megkezdték. dr. szekér gyula megfontolásra ajánlotta, hogy az erőmű falán emléktáblával örökítsék meg az építők hősiességét és nagy-szerű munkateljesítményének, a magyar, a szovjet és a csehszlovák dolgozók közös alkotó munkájának emlékét.

- néhány nappal ezelőtt indultak el a szovjetunióba - folytat-  
ta- azok a magyar mérnökök és munkások, akik részt vesznek az orenburgból kiinduló, a szocialista országokat földgázzal ellátó hatalmas vezeték megépítésében. csütörtök délelőtt a kormány ülésén pedig határozat született a vinyica-albertirsa között megépülő 750 kilovoltos távvezeték beruházásáról. az véletlen, hogy ez a két esemény szinte egybeesik a csucserőmű avatónemességével, de az nem véletlen, hogy a iv.ötéves tervben az ipari beruházásoknak mintegy 30 százalékát, a következő tervidőszakban pedig előreláthatóan 35 százalékát fordítjuk majd az energetikai ágazatok fejlesztésére. az orenburgi földgázvezeték és a 750 kilovoltos távvezeték már lényegében az v.ötéves terv nagyberuházásai közé tartozik. eredményes megvalósításuk érdekében fel kell használnunk az inotai csucserőmű tervezésében, az építőmunkában és a szocialista országok közötti együttműködésben szerzett gazdag tapasztalatokat, s mindezt meg kell hatványoznunk a még pontosabb, még fegyelmezettebb munkával, a beruházások határidőre történő átadásával.

- az inotai gázturbinás csucserőmű építését és üzemeltetését széleskörű nemzetközi érdeklődés és figyelem kísérte. megépítése óta is számtalan látogató tekintette meg és elismerését fejezte ki az eredmények láttán. büszkék vagyunk arra, hogy a 100 megawattos egységekből álló gázturbinás csucserőmű a világon az elsők között háznkban épült fel./mti/

--

16.40/fé

-34-

16<sup>51</sup>g

bb.52. átadta megbízólevelét a koreai népi demokratikus köztársaság új magyarországi nagykövete

hi/s/fé la

1975.julius 17.

dr. trautmann rezső, a magyar népköztársaság elnöki tanácsának helyettes elnöke csütörtökön fogadta kim ze szuk rendkívüli és meghatalmazott nagykövetet, a koreai népi demokratikus köztársaság új magyarországi nagykövetét, aki átadta megbízólevelét. a megbízólevél átadásánál jelen volt rácz pál külügyminiszter-helyettes./mti/

--

bb.53. dr.trautmann rezső,

s/hi/fé la

1975.julius 17.

az elnöki tanács helyettes elnöke és aczél györgy, a minisztertanács elnökhelyettese bucsulátogatáson fogadta vum ko haut, a burmai unió rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, aki július 17-én végleg elutazott budapestre. /mti/

--

bb.54. z.siedlewski

tr/sc/fé la

1975.julius 17.

lengyel belkereskedelem és szolgáltatásügyi miniszterhelyettes budapestre érkezett. borsos lászló belkereskedelmi miniszter-helyetttessel a magyar-lengyel belkereskedelmi választékcserére 1975.évi teljesítésének eredményeiről és az 1976.évi választékcserére és műszaki-tudományos együttműködési egyezmény előkészítéséről tárgyal./mti/

--

17.00/fé

-35-

17<sup>30</sup>g

bb.55. valamennyi folyónál megszűnt a harmadfoku árvizvédelmi készültség - csökkent a belviz

1 sb/zsu/fé la

1975.julius 17.

a minisztertanács csütörtöki ülése megtárgyalta az országos vízügyi hivatal elnökének jelentését az idei árviz és belviz elleni eredményes védekezésről. a jelentés szerint a duna árhulláma az ausztriai szakaszon komoly károkat okozott. a folyó magyarországi szakasza mentén védett területeken nem volt árvizkár, pedig dunaremeténél 34 centiméterrel magasabban tetőzött az áradás, mint 1965-ben, s csupán 4 centiméterrel maradt el az 1954-ben észlelt maximumtól. a duna többi szakaszán az árhullám tetőzése 50-60 centiméternyire közelítette meg a maximumokat.

heves árhullám vonult le a rába felső, töltésezetlen szakaszán, de a nyílt ártérben szétterülő víz nem okozott károkat szentgotthárd, körmend és sárvár területén, mert e városok védműveit 1965 óta kiépítették, illetve megerősítették. nagy erővel védekeztek a lajta országhatár menti szakaszán. a mura és a dráva védvonalain a gátak átázása ellen védekeztek, és nyulgátakat építettek. rendkívül heves árhullám volt a maroson. makónál két centiméterrel haladta meg az 1970-ben mért maximumot. az utóbbi öt évben végzett jelentős töltés-erősítés eredményeként veszélyes jelenségek nem léptek fel, s így a készenlétbe helyezett anyagok, gépek, és munkaerő jelentős részének bevezetésére nem is került sor.

az árhullámok már elhagyták az ország területét, s most már valamennyi folyó mentén megszüntették a harmadfoku árvizvédelmi készültséget. jelenleg 250 kilométer hosszú gátszakaszon - a duna alsó szakaszán és a marosnál - tartanak még első és másodfoku készültséget. csütörtökön 1.100 ember vett részt az árvizvédelemben, s 200 gép és jármű segítette munkájukat.

a jelentés szerint a júliusi árvizek idején átlagosan 3.480 ember vett részt a védekezésben, a legveszélyesebb időszakban pedig 5.800-an dolgoztak. érdekes összehasonlításra nyújt alapot a védekezésben résztvevő erők száma, ami az 1965.évi dunai árviz idején átlagosan 12.600, a legveszélyesebb időszakban pedig 35 ezer ember volt. /folyt.köv./

17.15/fé

-36-

bb.55. valamennyi folyónál...folyt/fé

az utóbbi 10 évben ugyanis jelentősen fejlesztették a védműveket, és a védelmi szervezetet. bebizonyosodott tehát, hogy az árvizvédelmi biztonság növelésének legjobb, és leggazdaságosabb módszere az árvédelmi alaplétesítmények megerősítése, a védekezés technikai és szervezési módszereinek fejlesztése. a júliusi árviz tapasztalatai felhívják a figyelmet arra is, hogy a népgazdaság teherbíróképességének megfelelő ütemben, tervszerűen folytatni kell a védelmi művek fejlesztését és a folyók szabályozását.

az átlagosat többszörösen meghaladó csapadék következtében az esőzések első időszakában 76 ezer hektár, majd az újabb esőzések miatt 107 ezer hektár - ebből 50 ezer hektár vetésterület - került belviz alá. július 12-ig az erőteljes szivattyuzásokkal 83 ezer hektárra terjedt ki a belviz. a vízügyi igazgatóságok szivattyúi másodpercenként átlagosan 150 köbméter belvizet emelnek át a folyókba, a védekezésben jó együttműködést alakítottak ki a vízgazdálkodási társulatokkal és a mezőgazdasági üzemekkel. átlagosan 1.800 ember - főként vízügyi dolgozó - csúcsideszakban 2.300 ember vett részt a belvizvédekezésben. csütörtökön - a legfrissebb jelentések szerint - 97 ezer hektárt borított még a belviz. az utóbbi 24 órában 5 ezer hektárról vezették le a vizet. a vízügyi igazgatóságok szivattyutelepei és hordozható szivattyúi jelenleg másodpercenként 160 köbméter vizet juttatnak vissza a folyókba. a szakemberek véleménye szerint, - ha nem lesz újabb jelentős csapadék - meggyorsul a belvizmentesítés üteme./mti/

bb.56. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 13. órától 18. óráig

fé la

1975.julius 17.

39. kitüntetés
40. „otthon „75,, kiállítás
41. kecskeméti baromfifeldolgozó vállalat
42. a minisztertanács ülése
43. a fővárosi fürdőigazgatóság közleménye
44. sajtótájékoztató a bolgár nemzeti kiállításon
45. magyar-lengyel barátsági nagygyűlés kaposvárott
46. szovjet diplomata bucsuztatása
47. elhunyt kellner béla akadémikus
48. a hét végén is strandidő
49. tarlóégetésnél vigyázni kell az apróvadakra
50. mongol katonavendégeink csapatlátogatáson
51. dr.szekér gyula beszéde
52. átadta megbízólevelét a kndk új nagykövete
53. trautmann rezső bucsulátogatáson fogadta a burmai nagykövetet
54. lengyel belkereskedelmi miniszterhelyettes érkezett
55. árvizhelyzet
56. ~~hírjegy~~ /mti/

csökkentették a belvizzel borított területet, de ismét rendkívüli csapadék hullott, s így 113 ezer hektárra

18<sup>20</sup>g

bb.57. felavatták az inotai gázturbinás csucserőművet

vid-fm/fé la

1975.julius 17.

csütörtökön felavatták az új inotai 200 megawattos teljesítményű gázturbinás csucserőművet. az ünnepségen részt vett dr. szekér gyula, a minisztertanács elnökhelyettese, dr. simon pál nehézipari miniszter, pap jános, a veszprém megyei pártbizottság első titkára, méhes lajos, a vasas szakszervezet főtitkára, valamint a kohó- és gépipari - az építésügyi és városfejlesztési-, valamint a külkereskedelmi minisztérium több képviselője. ott volt d.j.levcsenko, a szovjetunió budapesti nagykövetségének kereskedelmi képviselője, továbbá pavel oszipovics szirij, a szovjetunió energetikai és gépgyártási miniszterhelyettese által vezetett delegáció is.

schiller jános, a magyar villamos művek tröszt vezérigazgatója tájékoztatta a vendégeket az új erőmű beruházási munkáiról és annak működéséről. hangoztatta, hogy az első tapasztalatok nagyon jók. a két turbinából álló erőmű a magyar villamosenergiarendszer fontos része lesz; elsősorban a csucsfogyasztások idején teszi egyenletessé energiaellátásunkat. mint mondotta, a beruházás kezdetétől számított két és fél év múlva helyezték üzembe az erőmű első blokkját, és ezt követően egy esztendő múlva a másodikat. az első gázturbinát 270 alkalommal kapcsolták az országos hálózatba. ez 71 millió kilowattóra villamosenergiát termelt. a második turbinát 76 alkalommal kapcsolták az országos hálózatba és annak teljesítménye 16 millió kilowattóra. az új erőmű fő előnye, hogy rendkívül gyorsan, a kapcsolástól számított 40 percen belül már villamosenergiát szolgáltat.

a tájékoztatást követően a vendégek megtekintették az új erőművet, majd részt vettek az inotai erőmű kulturtermében rendezett nagygyűlésen, ahol dr.szekér gyula, a minisztertanács elnökhelyettese mondott ünnepi beszédet.

/dr. szekér gyula beszédét mai bb.51. számú anyagunkban kiadtuk. az embargót feloldjuk./

a nagygyűlésen felszólalt p.o.szirij, is. hangoztatta, hogy ennek a két nagyteljesítményű 100-100 megawattos gépességnek a műszaki színvonala ma a világon egyedülálló. /folyt.köv./  
18.50/fé

-38-

19.20g

bb.57. / felavatták... folyt./fé

a műszaki fejlődés egyik legnagyobb újdonsága a leningrádi fém-művekben közvetlenül a kísérleti példány után készült. a szovjetunió - éppen úgy, mint magyarország - a legjobb szakembereit küldte ehhez a beruházáshoz. munkájukat dicséri az erőmű eddigi sikere is.

az avató ünnepségen dr.szekér gyula, a minisztertanács elnökhelyettese kitüntetésekkel adta át. a munka érdemrend aranyfokozatát kapta g.l. jahontov, az inotai szovjet szakértők vezetője, b.v. arefjev, az inotai szovjet szakértők főmérnöke. a munka érdemrend ezüstfokozatát három szovjet és három magyar szakember, a munka érdemrend bronz fokozatát pedig az erőmű beruházásában résztvevő négy dolgozó kapta./mti/

--

bb.58. Lengyel jubileumi fotókiállítás nyílt budapestben

sző/zsu/sc/fé la

1975.julius 17.

a lengyel népgazdaság 30 éves eredményeiről csütörtökön fotókiállítás nyílt a budapesti lengyel kultúra nagymező utcai termében. a kiállítást jerzy zielinski, a budapest lengyel nagykövetség tanácsosa nyitotta meg. a két nép hagyományos barátságára, több évtizedes testvéri együttműködésére utalva kiemelte, hogy a közös uton, együttes munkával mindkét ország nagy eredményeket ért el a szocialista társadalom építésében. a népgazdaság valamennyi ágazatában elmélyült a magyar-lengyel kooperáció, dinamikusan bővül az áruforgalom, gyorsul a gazdasági integráció folyamata. a napirenden lévő tervezetetések tapasztalatai szerint ez a tendencia a következő öt éves tervidőszakban tovább folytatódik.

a kiállításon látható több mint félszáz fotó, nagyméretű tabló lengyelország szocialista gazdaságának három évtizedes fejlődését, a két ország együttműködésének eredményeit szemlélteti. a kiállítás augusztus közepéig tekinthető meg.  
/mti/

19.00/fé

--

-39-

19.30g

bb.59. budapestre érkezett a holland gazdasági miniszter  
sc/zsu/fé la 1975.julius 17.

dr.biró józsef külkereskedelmi miniszter meghívására csütörtökön budapestre érkezett a holland gazdasági minisztérium dr.rudolph f.m. lubbers miniszter vezette delegációja. a két miniszter aláírja a két ország közötti 10 évre szóló gazdasági, ipari, és műszaki együttműködési megállapodást, továbbá áttekintik a két ország gazdasági, külkereskedelmi kapcsolatainak alakulását./mti/

--

bb.60. folklórbemutató szegeden

vid-/fm/fé la 1975.julius 17.

szegeden csütörtökön este tartották meg a felszabadulási nemzetközi néptáncfesztivál negyedik folklórbemutatóját. ezúttal a vasas központi művészegyüttesnek tánckara, a szombathelyi ungarasca táncgyüttes, a hvdsz bihari táncgyüttes, valamint a romániai resicáról érkezett resiteana folklóregyüttes mutatta be műsorát./mti/

--

bb.61. időjárásjelentés

fé la 1975.julius 17.

a meteorológiai intézet jelenti 1975.julius 17-én csütörtökön este:

az évszaknak megfelelő hőmérséklet

várható időjárás péntek estig. időnként megnövekvő felhőzet, szórványosan zápor, zivatar. a mérsékelt, változó irányú szél zivatar idején átmenetileg megerősödik. a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 25-30 fok között./mti/

--

19.15/fé

-40-

19<sup>30</sup>g

:

bb.62. a belföldi szerkesztőség hireinek jegyzéke 18 órától zárásig

fé la 1975.julius 17.

- 57. felavatták az inotai gázturbinás csucserőművet
- 58. lengyel jubileumi fotókiállítás
- 59. a holland gazdasági miniszter budapesten
- 60. folklór bemutató szegeden
- 61. időjárásjelentés
- 62. hirjegyzék./mti/

--

-v é g e-

-41-

készült az mti belpolitikai szerkesztőségében

a szerkesztőség vezetője: burján sándor

ügyeletes szerkesztő: halasi györgy

szerkesztő: koncz antal , lakatos erzsébet

21<sup>40</sup>g